



Euphon®

sans sucre

Pastille édulcorée à la saccharine
Erysimum (extrait sec aqueux d')

Veuillez lire attentivement
cette notice avant de prendre
ce médicament.

Elle contient des informations
importantes pour votre traitement.
Si vous avez d'autres questions,
si vous avez un doute,
demandez plus d'informations
à votre médecin
ou à votre pharmacien.

- Gardez cette notice, vous pourriez
avoir besoin de la relire.

- Si vous avez besoin de plus
d'informations et de conseils,
adressez-vous à votre pharmacien.

- Si les symptômes s'aggravent ou
persistent après 5 jours, consultez
un médecin.

- Si vous remarquez des effets
indésirables non mentionnés dans
cette notice, ou si vous ressentez
un des effets mentionnés comme
étant grave, veuillez en informer
votre médecin ou votre pharmacien.

Dans cette notice :

1. Qu'est-ce que EUPHON® SANS SUCRE,
pastille édulcorée à la saccharine et
dans quel cas est-il utilisé ?

2. Quelles sont les informations à
connaître avant de prendre EUPHON®
SANS SUCRE, pastille édulcorée à la
saccharine ?

3. Comment prendre EUPHON® SANS
SUCRE, pastille édulcorée à la saccharine ?

4. Quels sont les effets indésirables
éventuels ?

5. Comment conserver EUPHON® SANS
SUCRE, pastille édulcorée à la saccharine ?

6. Informations supplémentaires.

**1. QU'EST-CE QUE EUPHON® SANS
SUCRE, pastille édulcorée à la saccha-
rine ET DANS QUEL CAS EST-IL UTILISÉ ?**
Médicament à base de plantes.
Traditionnellement utilisé pour soulager
les maux de gorge et/ou les enrrouements
passagers.

**2. QUELLES SONT LES INFORMATIONS
À CONNAÎTRE AVANT DE PRENDRE
EUPHON® SANS SUCRE, pastille
édulcorée à la saccharine ?**

**Ne prenez jamais EUPHON® SANS
SUCRE, pastille édulcorée à la saccha-
rine dans les cas suivants :**

- antécédent d'allergie à la saccharine.
- enfant de moins de 6 ans.

Prise d'autres médicaments :

Si vous prenez ou avez pris récemment
un autre médicament, y compris un
médicament obtenu sans ordonnance,
parlez-en à votre médecin ou à votre
pharmacien.

Grossesse et allaitement :

Il est préférable de ne pas utiliser ce
médicament pendant la grossesse.

Si vous découvrez que vous êtes enceinte
pendant le traitement, consultez votre
médecin car lui seul peut juger de la
nécessité de le poursuivre.

Demandez conseil à votre médecin ou à
votre pharmacien avant de prendre tout
médicament.

**3. COMMENT PRENDRE EUPHON®
SANS SUCRE, pastille édulcorée à la
saccharine ?**

Posologie

Voie buccale. Réservé à l'adulte et à
l'enfant de plus de 6 ans.

Adultes : 10 à 12 pastilles par jour, à
sucer lentement sans croquer.

Enfants de plus de 6 ans : 5 à 6 pastilles
par jour, à sucer lentement sans croquer.
Compte tenu de sa forme pharmaceuti-
que, ce médicament ne doit pas être
utilisé chez l'enfant de moins de 6 ans.

Durée du traitement

Si les symptômes s'aggravent (notam-
ment en cas de fièvre, de crachats
purulents ou de douleur à la déglutition)
ou en cas de persistance des symptômes
après 5 jours, consultez un médecin.

**4. QUELS SONT LES EFFETS INDÉSI-
RABLES ÉVENTUELS ?**

Comme tous les médicaments, EUPHON®
SANS SUCRE, pastille édulcorée à la
saccharine est susceptible d'avoir des
effets indésirables, bien que tout le
monde n'y soit pas sujet.
Rarement : possibilité de survenue de
réactions allergiques liées à la présence
de saccharine.

Si vous remarquez des effets indésira-
bles non mentionnés dans cette notice,
ou si certains effets indésirables devien-
nent graves, veuillez en informer votre
médecin ou votre pharmacien.

**5. COMMENT CONSERVER EUPHON®
SANS SUCRE, pastille édulcorée à la
saccharine ?**

Tenir hors de la portée et de la vue des
enfants.

Ne pas utiliser EUPHON® SANS SUCRE,
pastille édulcorée à la saccharine, après
la date de péremption mentionnée sur la
boîte. La date d'expiration fait référence
au dernier jour du mois.
Pas de précaution particulière de
conservation.

Les médicaments ne doivent pas être
jetés au tout à l'égout ou avec les ordures
ménagères. Demandez à votre pharma-
cien ce qu'il faut faire des médicaments
inutilisés. Ces mesures permettront de
protéger l'environnement.

**6. INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES
Que contient EUPHON® SANS SUCRE,
pastille édulcorée à la saccharine ?**

La substance active est :

Erysimum (*Sisymbrium officinale* (L.)
Scop.) (extrait sec aqueux d').....10 mg
Sur maltodextrine
Pour une pastille de 0,8 g.

Les autres composants sont :

saccharine, gomme arabique, arôme

orange, arôme mandarine, paraffine
liquide légère, glycérol.

**Qu'est-ce que EUPHON® SANS SUCRE,
pastille édulcorée à la saccharine et
contenu de l'emballage extérieur ?**

Ce médicament se présente sous forme
de pastilles. Boîte de 70 pastilles.

Titulaire de l'AMM

Exploitant / Fabricant :

Laboratoires MAYOLY SPINDLER
6, avenue de l'Europe - B.P. 51
78401 CHATOU CEDEX - FRANCE

**La dernière date à laquelle cette notice
a été approuvée est : mai 2009**

Des informations détaillées sur ce
médicament sont disponibles sur le
site internet de l'Afssaps (France).



Laboratoires
MAYOLY SPINDLER
6, avenue de l'Europe - B.P. 51
78401 CHATOU CEDEX - FRANCE
Information médicale :
+33 (0) 1 34 80 72 60



Euphon[®]

sugar-free

Lozenge sweetened with saccharine
Dry aqueous extract of Erysimum

Please read this leaflet carefully before taking that medicine. It contains important information for your treatment. Should you have any further questions or in case of doubt, please refer to your doctor or pharmacist.

- Keep this leaflet, you may need to read it again.

- If you need more information or advice, ask your pharmacist.

- If symptoms worsen or persist after 5 days, consult a doctor.

- If you experience unwanted effects which are not mentioned in this leaflet or if you consider that a mentioned adverse effect is serious, refer to your doctor or pharmacist.

In this leaflet:

1. What is EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine and when should it be used ?

2. What information do you need before taking EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine ?

3. How to take EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine ?

4. What are the possible adverse effects ?

5. How to store EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine ?

6. Further information.

1. WHAT IS EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine AND WHEN SHOULD IT BE USED ?
EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine, is a product based on plants used traditionally to relieve sore throats and/or transient hoarseness.

2. WHAT INFORMATION DO YOU NEED BEFORE TAKING EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine ?

Do not use EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine, in the following cases:

- children under the age of 6 years,
- history of allergy to saccharine.

Use with concomitant medicine:

Tell your doctor or pharmacist if you are taking or have recently used other medicine, even if it is one that can be obtained without a prescription.

Use during pregnancy and breast-feeding:

It is preferable not to use this medicine during pregnancy.

Should you become pregnant during treatment, consult your doctor who can judge only whether treatment should be continued.

Seek advice from your doctor or pharmacist before taking any medicine.

3. HOW TO TAKE EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine ?

Dosage

Oral use. For adults and children over the age of 6 years only.

Adults: 10 to 12 lozenges a day, to be sucked slowly without chewing.

Children over the age of 6 years: 5 to 6 lozenges a day, to be sucked slowly without chewing. Lozenges are not suitable for children under 6 years of age.

Duration of treatment

If symptoms worsen (particularly in cases of fever, purulent sputum or pain when swallowing), or if symptoms persist after 5 days, consult a doctor.

4. WHAT ARE THE POSSIBLE ADVERSE EFFECTS ?

As with any medicine, EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine may have adverse effects, although not everybody gets them:
- in rare cases there may be allergic reactions to saccharine.

If you notice any adverse effect not mentioned in this leaflet, or if some of them become serious, tell your doctor or pharmacist.

5. HOW TO STORE EUPHON[®] SUGAR-FREE, lozenge sweetened with saccharine ?

No particular precautions regarding storage.

Keep out of the reach and sight of children.

Do not use after the expiry date mentioned on the box (last day of the month).

Medicines must not be thrown in household waste. Ask your pharmacist what to do. This action will allow to protect environment.

6. FURTHER INFORMATION

Complete list of active substances and excipients

The active substance is:

Dry aqueous extract of Erysimum (*Sisymbrium officinale* (L.) Scop.)..10 mg
On maltodextrine
For a 0.8 g lozenge.

The other components are:

Saccharine, gum arabic, orange flavouring, tangerine flavouring, light liquid paraffin, glycerol.

Box of 70 lozenges

MA Holder / Owner / Manufacturer

Laboratoires MAYOLY SPINDLER
6, avenue de l'Europe - B.P. 51
78401 CHATOU CEDEX - FRANCE

Last approval date of this leaflet:
May 2009.

Detailed information on this medicine is available on the web site of Afssaps (France).



Laboratoires
MAYOLY SPINDLER
6, avenue de l'Europe - B.P. 51
78401 CHATOU CEDEX - FRANCE
Medical Information:
+33 (0) 1 34 80 72 60